



Istruzioni per l'uso
Operating instructions
Instrucciones para el uso
Instruções para o uso
Használati utasítás
Navodila za uporabo
Οδηγίες χρήσης

TERMOVENTILATORE

TERMOVENTILATORE	IT	pagina	1
FAN HEATER	EN	page	5
TERMOVENTILADOR	ES	página	9
TERMOVENTILADOR	PT	página	13
HŐSUGÁRZÓ VENTILÁTOR	HU	oldal	17
TERMOVENTILATOR	SL	stran	21
ΑΕΡΟΘΕΡΜΟ	EL	σελίδα	25

IMETEC

www.imetec.com

Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte 5/11 24052 Azzano S. Paolo (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149

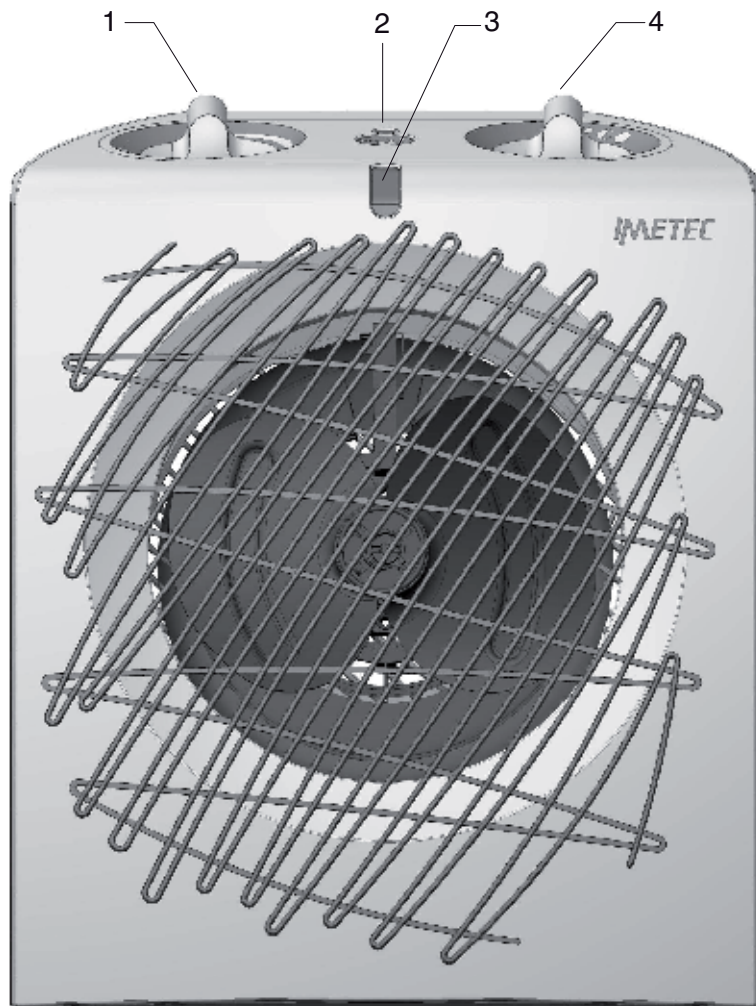
MIO01939
0415 (MMYY)

IMETEC

**TYPE L4801
L4802**

[A]

GUIDA ILLUSTRATIVA
ILLUSTRATIVE GUIDE
GUÍA ILUSTRATIVA
GUIA ILUSTRADO
ΚΕΡΕΣ ÚTMUTATÓ
SLIKOVNI VODNIK
ΕΠΕΞΗΓΗΜΑΤΙΚΟΣ ΟΔΗΓΟΣ



DATI TECNICI
TECHNICAL DATA
DATOS TÉCNICOS
DADOS TÉCNICOS
MŰSZAKI ADATOK
TEHNIČNI PODATKI
ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

IMETEC TYPE L4801

230 V 50 Hz 2200 W



TENACTA GROUP S.p.A.
VIA PIEMONTE 5
IT - 24052 AZZANO S. P.
www.imetec.com

IMETEC TYPE L4802

230 V 50 Hz 2200 W



TENACTA GROUP S.p.A.
VIA PIEMONTE 5
IT - 24052 AZZANO S. P.
www.imetec.com



ISTRUZIONI PER L'USO DEL TERMOVENTILATORE

Gentile cliente, IMETEC La ringrazia per l'acquisto del presente prodotto. Siamo sicuri che Lei apprezzerà la qualità e l'affidabilità di questo apparecchio, progettato e prodotto mettendo in primo piano la soddisfazione del cliente. Il presente manuale d'istruzioni è stato redatto in conformità alla norma europea EN 82079.



ATTENZIONE!

Istruzioni e avvertenze per un impiego sicuro



Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e in particolare le avvertenze sulla sicurezza, attenendosi a esse. Conservare il presente manuale insieme alla relativa guida illustrativa, per l'intera durata di vita dell'apparecchio, a scopo di consultazione. In caso di cessione dell'apparecchio a terzi, consegnare anche l'intera documentazione.

① NOTA: se nella lettura di questo libretto di istruzioni d'uso alcune parti risultassero di difficile comprensione o se sorgessero dubbi, prima di utilizzare il prodotto contattare l'azienda all'indirizzo indicato in ultima pagina.

INDICE

Avvertenze sulla sicurezza	Pag. 1	Manutenzione e conservazione	Pag. 4
Legenda simboli	Pag. 3	Smaltimento	Pag. 4
Descrizione dell'apparecchio e degli accessori	Pag. 3	Assistenza e garanzia	Pag. 4
Preparazione	Pag. 3	Guida illustrativa	I
Utilizzo	Pag. 3	Dati tecnici	II

AVVERTENZE SULLA SICUREZZA

- Dopo aver rimosso l'apparecchio dalla confezione, controllare l'integrità della fornitura in base al disegno e l'eventuale presenza di danni da trasporto. In caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al servizio di assistenza autorizzato.
- Il materiale della confezione non è un giocattolo per bambini! Tenere il sacchetto di plastica lontano dalla portata dei bambini; pericolo di soffocamento!
- Prima di collegare l'apparecchio, controllare che i dati tecnici (5) corrispondano a quelli della rete elettrica disponibile. I dati tecnici (5) di identificazione si trovano sulla base dell'apparecchio.
- Il presente apparecchio deve essere utilizzato unicamente allo scopo per cui

è stato progettato, ovvero come termoventilatore per uso domestico. Qualsiasi altro utilizzo è considerato non conforme e pertanto pericoloso.

- I bambini di età inferiore ai 3 anni devono essere tenuti a distanza se non continuamente sorvegliati.
- I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni devono solamente accendere/spengere l'apparecchio purchè sia stato posto o installato nella sua normale posizione di funzionamento e che essi ricevano sorveglianza o istruzioni riguardo l'utilizzo dell'apparecchio e ne capiscano i pericoli. I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni non devono inserire la spina, regolare o pulire l'apparecchio nè eseguire la manutenzione a cura dell'utilizzatore.



ATTENZIONE - Alcune parti del presente prodotto possono diventare molto calde e provocare ustioni. Bisogna prestare particolare attenzione laddove sono presenti bambini e persone vulnerabili.

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni, da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o da persone inesperte solo se preventivamente istruite sull'utilizzo in sicurezza e solo se informati dei pericoli legati al prodotto stesso. I bambini non possono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione dell'apparecchio non può essere fatta da bambini senza la supervisione di un adulto.
- Ⓞ NON utilizzare l'apparecchio con mani o piedi bagnati o umidi.
- Ⓞ NON tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio per staccare la spina dalla presa di corrente.
- Ⓞ NON esporre l'apparecchio all'umidità o all'influsso di agenti atmosferici (pioggia, sole).
- Disinserire sempre la spina dall'alimentazione elettrica prima della pulizia o manutenzione e in caso di mancato utilizzo dell'apparecchio.
- In caso di guasto o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per l'eventuale riparazione rivolgersi solamente ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito da un centro di assistenza tecnica autorizzato, in modo da prevenire ogni rischio.
- Ⓞ **ATTENZIONE!** per evitare il surriscaldamento, non coprire l'apparecchio.



ATTENZIONE! Utilizzare questo termoventilatore, con l'uscita del flusso d'aria dirigendo con una distanza maggiore di 1 m da materiali infiammabili quali tende.

- Ⓞ NON posizionare l'apparecchio immediatamente sotto una presa di corrente. NON utilizzare il prodotto nelle immediate vicinanze di una vasca da bagno, doccia o piscina. Non posizionare il prodotto in modo tale che sia accessibile da una vasca da bagno, doccia o piscina.

- **⊗ NON tirare o sollevare mai l'apparecchio per il cavo.**
- **⊗ NON immergere mai l'apparecchio in acqua o non metterlo mai sotto un rubinetto di acqua corrente.**
- **⊗ NON usare l'apparecchio vicino al lavandino pieno d'acqua. Durante l'uso l'apparecchio deve essere posto in modo che non possa cadere nel lavandino.**
- **⊗ NON posizionare l'apparecchio nelle immediate vicinanze di tende e tessuti liberi.**

LEGENDA SIMBOLI

	Avvertenza		Aria fredda
	Divieto		Aria calda (1100 W)
	Non coprire		Aria molto calda (2200 W)
	Apparecchio spento		Nota/Informazione

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO E DEGLI ACCESSORI

Guardare la Figura [A] nella sezione delle illustrazioni per controllare il contenuto della confezione. Tutte le figure si trovano nelle pagine interne.

- | | |
|--|---------------------------|
| 1. Termostato ambiente | 3. Spia funzionamento |
| 2. Spia Ionizzatore | 4. Commutatore di potenza |
| (Solo per modello M2-200 - Type L4802) | 5. Dati tecnici |

Per le caratteristiche dell'apparecchio, fare riferimento alla confezione esterna. Utilizzare unicamente con gli accessori forniti.

PREPARAZIONE

- Disimballare il prodotto.
- Verificare che il prodotto sia integro e non danneggiato.
- Estrarre il cavo di alimentazione dall'avvolgicavo posto sul fondo.
- Collegare il prodotto alla rete elettrica domestica.

UTILIZZO

Funzione termoventilatore

- Ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione aria fredda .
- Ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione aria calda .
- Ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione aria molto calda .
- Per spegnere l'apparecchio ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione spento .

Funzione ventilazione estiva

- Regolare il termostato ambiente (1) sulla massima temperatura MAX.
- Ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione aria fredda .

Funzione antigelo

Questa funzione garantisce il mantenimento di una temperatura ambiente intorno ai +5°C. Quando la temperatura scende sotto questo livello il termoventilatore si accende

IT

automaticamente.

- Regolare il termostato ambiente (1) sulla temperatura minima.
- Ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione aria calda  per un ripristino graduale della temperatura a +5°C.
- Ruotare il commutatore di potenza (4) su posizione aria molto calda  per un ripristino veloce della temperatura a +5°C.

Funzione ionizzatore (Solo per modello M2-200 - Type L4802)

Il termoventilatore con Ionizzatore è dotato di un dispositivo che riproduce il fenomeno naturale della ionizzazione. Gli ioni generati dal termoventilatore agiscono positivamente sull'aria, riattivandola e rendendola più pulita.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE

Disinserire sempre la spina dall'alimentazione elettrica prima della pulizia o manutenzione e in caso di mancato utilizzo dell'apparecchio.

Il termoventilatore può essere pulito con un panno morbido e leggermente inumidito. Asciugare accuratamente dopo la pulizia.

Custodire il termoventilatore fuori dalla portata dei bambini in un luogo fresco e asciutto.

Quando si ripone il termoventilatore assicurarsi che sia ben protetto dalla polvere per evitare che la stessa finisca all'interno dell'apparecchio.

SMALTIMENTO



Ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)" il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrotecnici ed elettronici.



In alternativa alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente.

Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m² è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

ASSISTENZA E GARANZIA

Per le riparazioni o l'acquisto dei ricambi rivolgersi al servizio autorizzato di assistenza ai clienti IMETEC contattando il Numero Verde 800-234677 o consultando il sito internet. L'apparecchio è coperto da garanzia del produttore.

Per i dettagli, consultare il foglio garanzia allegato. L'inosservanza delle istruzioni contenute in questo manuale per l'utilizzo, la cura e la manutenzione del prodotto fanno decadere il diritto alla garanzia del produttore.



OPERATING INSTRUCTIONS OF THE FAN HEATER

Dear customer, IMETEC thanks you for having purchased this product. We are certain you will appreciate the quality and reliability of this appliance, designed and manufactured with customer satisfaction in mind. This instruction manual has been drawn up in compliance with the European Standard EN 82079.



ATTENTION!

Instructions and warnings for safe use



Before using this appliance, carefully read the instructions and in particular the safety warnings, which must be complied with. Keep this manual and illustrative guide with the appliance for future consultation. Should you pass the appliance on to another user, make sure to also include this documentation.

ⓘ NOTE: should certain parts of this booklet be difficult to understand or should doubts arise, contact the company before using the product, at the address indicated on the last page.

INDEX

Safety warnings	Page 5	Maintenance and storage	Page 8
Symbols	Page 7	Disposal	Page 8
Description of the appliance and its accessories	Page 7	Assistance and warranty	Page 8
Preparation	Page 7	Illustrative guide	I
Use	Page 7	Technical data	II

SAFETY WARNINGS

- After having removed the appliance from its packaging, verify its integrity based on the drawing and any presence of damage caused by transport. If in doubt, do not use the appliance and contact an authorised service centre.
- Do not let children play with the packaging! Keep the plastic bag out of the reach of children - risk of suffocation!
- Before connecting the appliance, check that the technical data (5) match the mains supply. The identification technical data (5) are found on the base of the appliance.
- This appliance must be used only for the purpose for which it was designed,

namely as a fan heater for home use. Any other use is considered not compliant and therefore dangerous.

- Children of less than 3 years of age must be kept at a distance unless they are constantly supervised.
- Children between 3 and 8 years old may only turn on/off the appliance as long it has been placed or installed in its normal operating position and as long as they are supervised or instructed on the use of the appliance and understand its hazards. Children between 3 and 8 years old must not plug the appliance in, adjust it or clean it nor perform maintenance the user is responsible for.



WARNING - Some parts of this product may become very hot and cause burns. Special attention must be paid where there should be any children or vulnerable persons.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. The appliance cannot be cleaned or serviced by children without adult supervision.
- ⓧ DO NOT use the appliance with damp or wet hands or feet.
- ⓧ DO NOT pull the power cable or the appliance itself to remove the plug from the socket.
- ⓧ DO NOT expose the appliance to humidity or weather conditions (rain, sun, etc.).
- Always disconnect the appliance from the mains before cleaning or performing maintenance and when the appliance is not in use.
- If the appliance is faulty or malfunctions, switch it off and do not tamper with it. Any repairs must only be carried out by an authorised technical service centre.
- If the power cable is damaged it must be replaced by an authorised technical service centre, so as to prevent all risks.
- ⓧ ATTENTION! to prevent it from overheating, do not cover the appliance.



ATTENTION! Use this fan heater by aiming the hot air flow at a distance greater than 1 m from flammable materials such as curtains.

- ⓧ DO NOT place the appliance immediately under a socket. DO NOT use the product in the immediate vicinity of a bath tub, shower or swimming pool. Do not place the product anywhere it can be operated by a person in a bath tub, shower or swimming pool.
- ⓧ NEVER pull or lift the appliance by its cable.

-  NEVER immerse the appliance in water and never place it under running water.
-  DO NOT use the appliance near a washbasin full of water. During use, the appliance must be placed in such a way that it cannot fall in the washbasin.
-  DO NOT place the appliance in the immediate vicinity of curtains or exposed fabrics.

SYMBOLS

	Warning		Cold air
	Prohibited		Hot air (1100 W)
	Do not cover		Very hot air (2200 W)
	Appliance OFF		Note/Information

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE AND ITS ACCESSORIES

Look at Figure [A] in the illustration section to check the content of the packaging. All figures are found in the inside pages.

1. Room thermostat
2. Ioniser warning light
(Only for model M2-200 - Type L4802)
3. Operation warning light
4. Power switch
5. Technical data

For the appliance features, refer to the external packaging.
Use only the supplied accessories.

PREPARATION

- Unpack the product.
- Check that it is intact and not damaged.
- Pull the cable from the cable reel at the bottom.
- Connect the product to the domestic mains.

USE

Fan heater function

- Turn the power switch (4) to cold air position .
- Turn the power switch (4) to hot air position .
- Turn the power switch (4) to very hot air position .
- Switch the appliance off by turning the power switch (4) to off .

Summer ventilation function

- Turn the room thermostat (1) to the MAX maximum temperature.
- Turn the power switch (4) to cold air position .

Anti-freeze function

This function assures maintaining the room temperature at around +5°C. The fan heater turns on automatically as soon as the temperature falls below this value.

EN

- Adjust the room thermostat (1) to the minimum temperature.
- Turn the power switch (4) to hot air position  to gradually restore the temperature to +5°C.
- Turn the power switch (4) to very hot air position  to quickly restore the temperature to +5°C.

Ioniser function (Only for model M2-200 - Type L4802)

The fan heater with Ioniser is equipped with a device that mimics the natural ionisation phenomenon. The ions generated by the fan heater have a positive effect on the air, cleaning and purifying it.

MAINTENANCE AND STORAGE

Always disconnect the appliance from the mains supply before cleaning or performing maintenance and when the appliance is not in use.

The fan heater may be cleaned using a soft, slightly damp cloth. Dry well after cleaning.

Keep the fan heater in a cool, dry place, out of reach of children.

When storing the fan heater ensure it is properly protected from dust to prevent it from entering into the appliance.

DISPOSAL

 Pursuant to Art. 26 of Italian Legislative Decree no. 49 of 14 March 2014 "Implementation of Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE)", the crossed bin symbol on the appliance or its packaging indicates that the product must be disposed of separately from other waste at the end of its useful life.

 The user must therefore take the appliance to an appropriate recycling centre for electrical and electronic equipment.

— Alternatively, instead of handling the disposal, the appliance can be handed over to the retailer when a new, equivalent appliance is purchased.

Electronic products that are to be disposed of measuring less than 25 cm may also be handed to retailers of electronic products having a sales area of at least 400 m², free of charge and with no obligation to buy.

Appropriate separate collection for the subsequent procedure for the decommissioned appliance for recycling, which includes treatment and environmentally friendly disposal helps prevent adverse effects on the environment and health and promotes reusing and/or recycling materials that the appliance consists of.

ASSISTANCE AND WARRANTY

To request repairs or purchase spare parts, please contact IMETEC's authorised customer service centre at the Toll-Free Number 800-234677 or via the website. The appliance is covered by the manufacturer warranty.

For details, read the attached warranty sheet. Failure to comply with the instructions for use and maintenance provided in this manual will render the manufacturer's warranty null and void.



INSTRUCCIONES PARA EL USO DEL TERMOVENTILADOR

Estimado cliente: IMETEC le agradece por haber elegido este producto. Estamos convencidos de que valorará su calidad y fiabilidad, siempre buscando satisfacer al consumidor. Este manual de instrucciones ha sido redactado en conformidad con la norma europea EN 82079.



¡ATENCIÓN!

Instrucciones y advertencias para un uso seguro



Antes de utilizar el aparato, lea atentamente las instrucciones para el uso y en concreto las advertencias para la seguridad, ateniéndose siempre a ellas. Conserve este manual, junto con la guía ilustrativa durante toda la vida útil del aparato, para poder consultarlo cada vez que sea necesario. En caso de cesión del aparato a terceros, entregue también todos los documentos.

① **NOTA:** Si al leer este manual de instrucciones de uso algunas partes le resultan de difícil comprensión o le surgen dudas, antes de utilizar el producto, póngase en contacto con la empresa en la dirección indicada en la última página.

ÍNDICE

Advertencias de seguridad	Pág. 9	Mantenimiento y conservación	Pág. 12
Leyenda de los símbolos	Pág. 11	Eliminación	Pág. 12
Descripción del aparato		Asistencia y garantía	Pág. 12
y de los accesorios	Pág. 11	Guía ilustrativa	I
Preparación	Pág. 11	Datos técnicos	II
Uso	Pág. 11		

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

- Después de haber sacado el aparato del embalaje, compruebe que esté íntegro conforme al dibujo y que no haya sufrido daños durante el transporte. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de asistencia autorizado.
- ¡Los materiales del embalaje no son juguetes para los niños! Mantenga la bolsa de plástico fuera del alcance de los niños; ¡riesgo de asfixia!
- Antes de conectar el aparato, controle que los datos técnicos (5) correspondan con los de la red eléctrica disponible. Los datos técnicos (5) de identificación se encuentran en la base del aparato.
- Este aparato debe utilizarse exclusivamente para el uso para el cual ha sido diseñado,

es decir, como termoventilador de uso doméstico. Cualquier otro uso se considera impropio y por tanto peligroso.

- Los niños menores de 3 años deben mantenerse a distancia si no están constantemente vigilados.
- Los niños con edades comprendidas entre los 3 y los 8 años pueden encender y apagar el aparato siempre que éste haya sido colocado o instalado en su posición normal de funcionamiento y ellos estén vigilados o hayan recibido las instrucciones sobre el uso del mismo y entiendan los peligros que entraña. Los niños con edades comprendidas entre los 3 y los 8 años no deben introducir el enchufe en la toma eléctrica ni regular o limpiar el aparato ni realizar el mantenimiento del mismo.



ATENCIÓN - Algunas partes de este producto pueden alcanzar temperaturas muy altas y provocar quemaduras. Hay que prestar la máxima atención en aquellos lugares donde haya niños o personas vulnerables.

- Este aparato puede ser utilizado por menores de edad siempre y cuando tengan más de 8 años, por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas únicamente si han recibido instrucción en cuanto al uso en condiciones de seguridad e información sobre los riesgos que presenta el producto. Cerciórese de que los niños no jueguen con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del aparato no puede ser llevada a cabo por niños sin la supervisión de un adulto.
- ☉ NO utilice el aparato con las manos o los pies mojados o húmedos.
- ☉ NO tire del cable de alimentación o del aparato mismo, para desenchufarlo de la toma de corriente.
- ☉ NO exponga el aparato a la humedad o al efecto de los agentes atmosféricos (lluvia, sol).
- Desenchufe el aparato de la alimentación eléctrica antes de llevar a cabo operaciones de limpieza o mantenimiento o si no va a utilizarse.
- En caso de avería o problemas de funcionamiento del aparato, apáguelo y no lo manipule indebidamente. Si es preciso repararlo, diríjase únicamente a un centro de asistencia técnica autorizado.
- Si el cable de alimentación está dañado, hágalo sustituir en un Centro de Asistencia Técnico autorizado, para prevenir cualquier riesgo.
- ☉ ¡ATENCIÓN! Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el aparato.



¡ATENCIÓN! Utilice este termoventilador con la salida del flujo de aire a una distancia superior a 1 m respecto de materiales inflamables como, por ejemplo, cortinas.

- ☉ NO coloque el aparato justo debajo de una toma de corriente. NO use el producto en las cercanías de una bañera, ducha o piscina. No coloque el producto de tal forma que se pueda acceder al mismo desde una bañera, ducha o piscina.
- ☉ NO tire nunca o levante el aparato por el cable.

- **⊗ NUNCA** sumerja el aparato en el agua ni lo ponga bajo un grifo de agua corriente.
- **⊗ NO** use el aparato cerca del fregadero lleno de agua. Durante el uso, el aparato debe colocarse de forma tal que no pueda caer en el fregadero.
- **⊗ NO** coloque el aparato cerca de cortinas ni de telas sueltas.

REFERENCIA DE SÍMBOLOS

	Advertencia		Aire frío
	Prohibición		Aire caliente (1.100 W)
	No cubra		Aire muy caliente (2.200 W)
	Aparato apagado		Nota/Información

DESCRIPCIÓN DEL APARATO Y DE LOS ACCESORIOS

Para controlar el contenido del embalaje, consulte la Figura [A] en la sección de las ilustraciones. Todas las figuras se encuentran en las páginas internas.

- | | |
|---|--------------------------------------|
| 1. Termostato de ambiente | 3. Piloto luminoso de funcionamiento |
| 2. Piloto luminoso del Ionizador
(solo para el modelo M2-200 - Type L4802) | 4. Conmutador de potencia |
| | 5. Datos técnicos |

Para las características del aparato consulte el empaque exterior.
Utilícelo solo con los accesorios suministrados de serie.

PREPARACIÓN

- Desempaque el producto.
- Constate que el producto esté entero y no presente daños.
- Extraiga el cable de alimentación del enrollador de cable situado en el fondo.
- Conecte el producto a la red eléctrica de la vivienda.

USO

Función del termoventilador

- Gire el conmutador de potencia (4) hasta la posición de aire frío **⊗**.
- Gire el conmutador de potencia (4) hasta la posición de aire caliente **◐**.
- Gire el conmutador de potencia (4) hasta la posición de aire muy caliente **●**.
- Para apagar el aparato, gire el conmutador de potencia (4) hasta situarlo en la posición de apagado **○**.

Función de ventilación de verano

- Regule el termostato de ambiente (1) a la temperatura MÁX.
- Gire el conmutador de potencia (4) hasta la posición de aire frío **⊗**.

Función antihielo

Esta función garantiza el mantenimiento de una temperatura ambiente aproximada de +5 °C. Cuando la temperatura se sitúa por debajo de este nivel, el termoventilador se enciende automáticamente.

ES

- Regule el termostato de ambiente (1) a la temperatura mínima.
- Gire el conmutador de potencia (4) hasta la posición  para restablecer gradualmente la temperatura a +5°C.
- Gire el conmutador de potencia (4) hasta la posición de aire muy caliente  para restablecer rápidamente la temperatura a +5°C.

Función ionizador (solo para el modelo M2-200 - Type L4802)

El termoventilador con ionizador cuenta con un dispositivo que reproduce el fenómeno natural de ionización. Los iones generados por el termoventilador actúan positivamente en el aire, reactivándolo y limpiándolo.

MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN

Desenchufe el aparato de la alimentación eléctrica antes de llevar a cabo operaciones de limpieza o mantenimiento o si no va a utilizarse.

El termoconvector puede limpiarse con un paño suave y ligeramente humedecido. Tras la limpieza, seque el aparato con cuidado.

Mantenga el termoventilador fuera del alcance de los niños en un lugar fresco y seco.

Al guardar el termoventilador, asegúrese de que esté bien protegido del polvo para evitar que éste penetre en el aparato.

ELIMINACIÓN

 En virtud del art. 26 del Decreto Legislativo italiano del 14 de marzo de 2014, n. ° 49 “Aplicación de la directiva 2012/19/UE en materia de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)”, el símbolo del contenedor de basura tachado estampado en el aparato o en el embalaje, indica que el producto al final de su vida útil debe recogerse por separado de los demás residuos.

 El usuario, por tanto, deberá entregar el aparato, al final de su vida útil, a un centro municipal de recogida separada de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos.

— Como alternativa a la gestión autónoma, puede entregar al vendedor el aparato que desea eliminar, al comprar un aparato de tipo equivalente.

Asimismo, los productos electrónicos cuya dimensión sea inferior a los 25 cm pueden entregarse gratuitamente, sin obligación de compra, en puntos de venta de productos electrónicos con una superficie mínima de 400 m².

La debida recogida separada como condición previa para asegurar el tratamiento, el reciclado y la eliminación de forma respetuosa con el medio ambiente, contribuye a evitar posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana, y facilita la reutilización y/o el reciclado de los materiales y componentes del aparato.

ASISTENCIA Y GARANTÍA

Para las reparaciones o la compra de los repuestos, póngase en contacto con el servicio autorizado de asistencia al cliente IMETEC, llamando al Número Gratuito 800-234677 o accediendo al sitio web. El aparato está cubierto por la garantía del fabricante.

Consulte la hoja de garantía adjunta para conocer los detalles. El incumplimiento de las instrucciones de este manual para el uso, cuidado y mantenimiento del producto, comporta la pérdida de la garantía del fabricante.



INSTRUÇÕES PARA O USO DO TERMOVENTILADOR

Prezado cliente, IMETEC deseja agradecer-lhe por ter comprado este produto. Temos certeza que irá apreciar a qualidade e a confiabilidade deste aparelho, projetado e fabricado tendo em vista, em primeiro lugar, a satisfação do cliente. O presente manual de instruções foi redigido em conformidade com a norma europeia EN 82079.



ATENÇÃO!

Instruções e avisos para um emprego seguro



Antes de utilizar o aparelho, ler atentamente as instruções para o uso, em particular os avisos sobre a segurança, e respeitá-los. Conservar o presente manual, juntamente com o guia ilustrado, por toda a duração de vida do aparelho para fins de consulta. No caso de ceder o aparelho a terceiros entregar também toda a documentação.

❗ **NOTA:** se ao ler este manual de instruções de uso algumas partes resultarem difíceis de entender, ou no caso de surgirem dúvidas, antes de utilizar o produto, contactar a empresa na morada indicada na última página.

ÍNDICE

Avisos sobre a segurança	Pág. 1	Manutenção e conservação	Pág. 4
Legenda dos símbolos	Pág. 3	Eliminação	Pág. 4
Descrição do aparelho		Assistência e garantia	Pág. 4
e dos acessórios	Pág. 3	Guia ilustrado	I
Preparação	Pág. 3	Dados técnicos	II
Emprego	Pág. 3		

AVISOS SOBRE A SEGURANÇA

- Após retirar o aparelho da sua embalagem controlar a integridade do fornecimento, na base do desenho, e verificar a eventual presença de danos imputáveis ao transporte. No caso de dúvida não utilizar o aparelho e consultar o serviço de assistência autorizado.
- O material da embalagem não é um brinquedo para crianças! Manter o invólucro plástico longe do alcance das crianças; perigo de asfixia!
- Antes de conectar o aparelho, controlar se os dados técnicos (5) correspondem aos valores indicados na rede elétrica disponível. Os dados técnicos (5) de identificação encontram-se na base do aparelho.
- O presente aparelho deve ser utilizado somente para a finalidade para a qual foi projetado, ou seja, como termoventilador para uso doméstico. Qualquer outro emprego

será considerado não conforme e, portanto, perigoso.

- As crianças de idade inferior aos 3 anos devem ser mantidas à distância se não forem constantemente vigiadas.
- As crianças de idade compreendida entre os 3 e os 8 anos podem apenas acender/desligar o aparelho desde que tenha sido colocado ou instalado na sua normal posição de funcionamento e que sejam vigiados ou recebam instruções sobre a utilização do aparelho e compreendam os perigos. As crianças de idade entre os 3 e os 8 anos não devem inserir a ficha, regular ou limpar o aparelho nem executar a manutenção pela qual é responsável o utilizador.



ATENÇÃO - Algumas partes do presente produto podem tornar-se muito quentes e provocar queimaduras. É necessário prestar especial atenção onde estão presentes crianças e pessoas vulneráveis.

- Este aparelho pode ser utilizado por menores que já tenham mais de 8 anos de idade, pessoas com reduzidas capacidades físicas, sensoriais ou mentais ou pessoas não peritas, somente se previamente instruídas sobre o uso em segurança, e somente se informadas dos perigos associados ao aparelho. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do aparelho não podem ser efetuadas pelas crianças sem a supervisão de um adulto.
- ☹ NÃO utilize o aparelho com as mãos ou pés húmidos ou molhados.
- ☹ NÃO puxar o cabo de alimentação do aparelho para tirar a ficha da tomada de corrente.
- ☹ NÃO expor o aparelho à humidade ou à influência de agentes atmosféricos (chuva, sol).
- Retirar sempre a ficha da tomada de alimentação elétrica antes de efetuar a limpeza ou a manutenção e quando não se está a utilizar o aparelho.
- No caso de avaria ou de mau funcionamento do aparelho cabe apagá-lo sem o violar. Para uma eventual reparação dirigir-se exclusivamente ao centro de assistência técnica autorizado.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado deve ser substituído junto a um centro de assistência técnica autorizado, de modo a prevenir qualquer risco.
- ☹ ATENÇÃO! Não cobrir o aparelho para evitar sobreaquecimentos.



ATENÇÃO! Utilize este termoventilador com a saída do fluxo de ar dirigido a uma distância superior a 1 m de materiais inflamáveis como cortinas, por exemplo.

- ☹ NÃO posicionar o aparelho imediatamente abaixo de uma tomada de corrente. NÃO utilizar o produto junto a banheiras, duches ou piscinas. Não posicionar o produto de modo que seja acessível de uma banheira, duche ou piscina.
- ☹ NÃO puxe ou levante o aparelho pelo cabo.
- ☹ NUNCA mergulhe o aparelho na água e não o coloque embaixo da torneira.

-  **NÃO** usar o aparelho nas proximidades de pias com água. Durante o uso, o aparelho deve ser colocado de modo que não possa cair na pia.
-  Não posicionar o aparelho junto a cortinas ou tecidos livres.

LEGENDA DOS SÍMBOLOS

	Aviso		Ar frio.
	Proibição		Ar quente (1100 W)
	Não cubra.		Ar muito quente (2200 W)
	Aparelho desligado		Nota/Informação

DESCRIÇÃO DO APARELHO E DOS ACESSÓRIOS

Observar a Figura [A] na secção das ilustrações para conferir o conteúdo da embalagem. Todas as figuras encontram-se nas páginas internas.

- | | |
|--|--|
| 1. Termóstato ambiente | 3. Indicador luminoso de funcionamento |
| 2. Indicador luminoso Ionizador
(Somente para o modelo M2-200 - Type L4802) | 4. Comutador de potência |
| | 5. Dados técnicos |

Para as características do aparelho, referir-se à embalagem externa.
Utilizar somente com os acessórios fornecidos.

PREPARAÇÃO

- Desembalar o produto.
- Certificar-se de que o produto esteja intacto e não danificado.
- Extrair o cabo de alimentação do local destinado ao armazenamento de cabos situado na parte posterior.
- Conectar o produto à rede elétrica doméstica.

EMPREGO

Função termoventilador

- Girar o comutador de potência (4) para a posição ar frio .
- Girar o comutador de potência (4) para a posição ar quente .
- Girar o comutador de potência (4) para a posição ar muito quente .
- Para desligar o aparelho, girar o comutador de potência (4) para a posição desligada .

Função ventilação no verão

- Regule o termóstato ambiente (1) na temperatura máxima (MÁX.).
- Gire o comutador de potência (4) para a posição ar frio .

Função anticongelamento

Esta função mantém a temperatura ambiente em +5°C, aproximadamente. Quando a temperatura for inferior a este valor, o termoventilador ativa-se automaticamente.

- Regule o termóstato ambiente (1) na temperatura mínima.
- Gire o comutador de potência (4) para a posição de ar quente  para restabelecer gradualmente a temperatura em +5°C.

- Gire o comutador de potência (4) para a posição de ar muito quente  para restabelecer rapidamente a temperatura em +5°C.

Função Ionizador (somente para o modelo M2-200 - Type L4802)

O termoventilador com ionizador é dotado de um dispositivo que reproduz o fenômeno natural da ionização. Os íons gerados pelo termoventilador atuam positivamente no ar, reativando-o, e tornando-o mais limpo.

MANUTENÇÃO E CONSERVAÇÃO

Retirar sempre a ficha da tomada de alimentação elétrica antes de efetuar a limpeza ou a manutenção e quando não se está a utilizar o aparelho.

O termoventilador pode ser limpo com um pano macio e ligeiramente humedecido. Secá-lo cuidadosamente depois da limpeza.

Manter o termoventilador fora do alcance das crianças, em local fresco e seco.

Quando guardar o termoventilador, verificar se o aparelho está protegido do pó para evitar que este último penetre no interior do aparelho através das grades.

ELIMINAÇÃO

 Nos termos do artigo 26 do Decreto-lei de 14 de março de 2014, n. 49 “Atuação da diretiva 2012/19/UE sobre os detritos de aparelhagens elétricas e eletrônicas (REEE)”, o símbolo do bidão barrado ilustrado na aparelhagem ou em sua embalagem indica que o produto, no final de sua própria vida útil, deve ser eliminado separadamente dos outros detritos.

Portanto, o usuário deve entregar a aparelhagem, no final de sua vida útil, em órgãos municipais para a recolha diferenciada dos detritos eletrotécnicos e eletrônicos.

 Como alternativa para a gestão autónoma, é possível entregar a aparelhagem que desejar eliminar ao revendedor no momento de aquisição de uma aparelhagem de tipo equivalente.

Em revendedores de produtos eletrônicos com superfície de venda de pelo menos 400 m² é além disso possível entregar gratuitamente, sem obrigação de compra, os produtos eletrônicos a eliminar com dimensões inferiores a 25 cm.

A recolha diferenciada para que o aparelho seja sucessivamente enviado à reciclagem, tratamento e eliminação de modo compatível com o ambiente contribui para evitar possíveis efeitos negativos ao próprio ambiente e à saúde, além de favorecer a reutilização e ou reciclagem dos materiais com os quais a aparelhagem é composta.

ASSISTÊNCIA E GARANTIA

Para reparações ou compra de peças sobressalentes dirigir-se ao serviço autorizado de assistência aos clientes IMETEC contactando o Número Verde 800-234677 ou consultando o website. O aparelho é coberto pela garantia do fabricante.

Para os detalhes, consultar a folha de garantia anexada. A inobservância das instruções contidas neste manual para o uso, os cuidados e a manutenção do produto anula a garantia do fabricante.



HASZNÁLATI UTASÍTÁS HŐSUGÁRZÓ VENTILÁTORHOZ

Kedves vásárlónk! Az IMETEC megköszöni, hogy megvásárolta termékét. Biztosak, vagyunk abban, hogy meg lesz elégedve termékünk minőségével és megbízhatóságával, amelyet elsősorban ügyfeleink megelégedését szem előtt tartva terveztünk és gyártottunk. Ez a használati kézikönyv az EN 82079 európai szabvány előírásainak megfelelően készült.



FIGYELEM!

Biztonságos használatot célzó figyelmeztetések és tudnivalók



A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen a használati utasításokat, főként a biztonsági utasításokat, és ügyeljen azok betartására. A használati kézikönyvet őrizze meg a hozzá tartozó képes útmutatóval a készülék teljes élettartama alatt, illetve tanulmányozás céljából. Amennyiben a készüléket átadja másoknak, mellékelje a teljes dokumentációt is.

① **MEGJEGYZÉS:** amennyiben az olvasás során, a használati kézikönyv némelyik része nehezen érthetőnek tűnik, vagy kételye támad a kézikönyv tartalmát illetően, a termék használata előtt lépjen kapcsolatba a vállalattal az utolsó oldalon jelzett címen.

TÁRGYMUTATÓ

Biztonsági tudnivalók	old. 17	Karbantartás és tárolás	old. 20
Jelmagyarázat	old. 19	A készülék ártalmatlanítása	old. 20
A készülék		Szerviz és garancia	old. 20
és a tartozékainak leírása	old. 19	Képes útmutató	I
Előkészítés	old. 19	Műszaki adatok	II
A készülék használata	old. 19		

BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK

- Miután a készüléket kicsomagolta, ellenőrizze rajz alapján a szállítmány épségét, és nézze meg, hogy nincsenek olyan sérülések rajta, amelyek esetlegesen a szállítás során keletkeztek. Ha kétsége merülne fel, ne használja a készüléket, hanem forduljon a hivatalos asszisztencia szolgálathoz.
- A csomagolóanyag nem játékszer! A műanyag tasakot tartsa gyermekektől távol; fulladásveszélyes!
- Mielőtt a készüléket csatlakoztatná az elektromos hálózathoz, ellenőrizze a műszaki adatokat (5), hogy megfelelnek-e a rendelkezésre álló elektromos hálózat értékeinek. A gép műszaki adatait (5) a készülék alján olvashatja.

- Ez a készülék kizárólag rendeltetésszerűen, vagyis háztartási célra (hősugárzó ventilátorként) használható. Minden egyéb használati mód nem szabályos, ennél fogva veszélyesnek minősül.
- 3 év alatti gyermekeket ne engedje a készülék közelébe. Ha mégis a készülék közelében tartózkodnak, folyamatosan felügyelni kell őket.
- 3 és 8 év közötti gyermekeknek csak a készülék be- és kikapcsolása megengedett, amennyiben a készülék a normál üzemi helyzetben áll, és a készülék működése közben felügyelik őket, illetve megtanítják őket a készülék használatára és az azzal járó veszélyekre. 3 és 8 év közötti gyermekeknek a csatlakozót a konnektorba bedugni, a készüléket tisztítani, beállítani vagy karban tartani tilos.



FIGYELEM - A készülék néhány alkatrésze átforrósodhat, és égési sérüléseket okozhat. Fokozott figyelemmel kell eljárni abban az esetben, ha gyermekek vagy sérüléseknek fokozottan kitett személyek tartózkodnak a helyiségben.

- Ezen készüléket 8 éven felüli kiskorúak, csökkent szellemi, fizikai képességekkel rendelkező személyek ill. megfelelő jártassággal nem rendelkezők csak abban az esetben használhatják, ha a készülék használatát megelőzően megfelelő információval látták el őket a készülék biztonságos használatáról és a készülék használatával járó veszélyekről. Gyermekeknek a készülékkel játszani tilos. A készülék tisztítását és karbantartását gyermekek csak felnőtt felügyelete mellett végezhetik.
- ☉ NE használja a készüléket vizes kézzel vagy nedves lábbal, illetve mezítláb.
- ☉ A csatlakozót NE a tápkábel vagy a készülék húzásával távolítsa el a csatlakozó aljból.
- ☉ A készüléket NE tárolja nedves környezetben vagy az időjárási tényezőknek kitéve (csapadék, napsütés).
- A készülék tisztítása vagy javítása előtt valamint, ha a készüléket nem használja, mindig csatlakoztassa le a dugaszt az áramcsatlakoztatási aljból.
- A készülék meghibásodása vagy rendellenes működése esetén kapcsolja ki, és ne használja. Az esetleges javításokat kizárólag hivatalos asszisztencia központ végezheti.
- Amennyiben a tápkábel megrongálódott, a cserét hivatalos, műszaki asszisztencia központ végezheti bármilyen veszély felmerülését elkerülendő.
- ☉ **FIGYELEM!** A túlmelegedést elkerülendő, ne takarja le a készüléket.



FIGYELEM! A hősugárzó ventilátor használatakor a levegőáramlás irányát úgy válassza meg, hogy legalább 1 m-es távolság maradjon a gyúlékony anyagoktól pl. függönyöktől.

- ☉ A készüléket NE helyezték közvetlenül egy csatlakozó alj alá. A készüléket NE használja fürdőkádak, zuhanytálcák vagy medencék közvetlen közelében. A készüléket ne helyezze el úgy, hogy elérhető legyen a fürdőkádból, zuhanytálcából vagy medencéből.
- ☉ NE húzzák, vagy emeljék fel a készüléket a vezetéknel fogva.

-  A készüléket NE merítse vízbe, és ne tartsa folyóvíz alá.
-  NE használja a készüléket vízzel teli mosogató közelében. Használat közben a készüléket úgy helyezze el, hogy ne eshessen a mosogatóba.
-  A készüléket NE helyezze függönyök és vagy egyéb szabadon függő textilek közvetlen közelébe.

JELMAGYARÁZAT

	Figyelmeztetés		Hideg levegő
	Tilos		Meleg levegő (1100 W)
	Letakarni tilos		Forró levegő (2200 W)
	Készülék kikapcsolva		Megjegyzés/Tudnivaló

A KÉSZÜLÉK ÉS A TARTOZÉKAINAK LEÍRÁSA

Nézz meg a képek fejezetben szereplő Ábrát [A] a csomag tartalmának ellenőrzéséhez. Az összes ábra a belső oldalakon található.

- | | |
|--|--------------------------------|
| 1. Termosztát | 3. Működést jelző led |
| 2. Ionizáló led | 4. Teljesítményszabályozó gomb |
| (Csak M2-200 - Type L4802 modell esetében) | 5. Műszaki adatok |

A készülék műszaki tulajdonságait lásd a csomagoláson.

Csak a termék csomagolásában található tartozékokat használja.

ELŐKÉSZÍTÉS

- Csomagolja ki a terméket.
- Ellenőrizze, hogy a készülék nem hiányos-e, illetve, hogy nincsenek-e rajta sérülések.
- Húzza ki a vezetéket a készülék alján elhelyezett kábeltartó nyílásból.
- Csatlakoztassa a készüléket lakossági hálózatra.

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

Hőszugárzó ventilátor funkció

- Forgassa el a teljesítmény szabályozót (4) a  hideg levegő állásba.
- Forgassa el a teljesítmény szabályozót (4) a  meleg levegő állásba.
- Forgassa el a teljesítmény szabályozót (4) a  forró levegő állásba.
- A készülék kikapcsolásához állítsa a teljesítmény szabályozót (4) kikapcsolt állásra .

Nyári szellőző funkció

- Állítsa a szoba termosztátot (1) maximum (MAX.) hőfokra.
- Forgassa el a teljesítmény szabályozót (4) a  hideg levegő állásba.

Fagyvédelem funkció

Ezzel a funkcióval biztosíthatja, hogy a helyiség hőmérséklete +5 °C körül maradjon. Amikor a hőmérséklet ezen érték alá süllyed, a hőszugárzó ventilátor automatikusan bekapcsol.

- Állítsa a szoba termosztátot (1) minimum hőfokra .

- A hőmérséklet fokozatos növeléséhez (+5°C-ig) állítsa a teljesítmény szabályozót (4) meleg levegő  állásba.
- A hőmérséklet gyors növeléséhez (+5°C-ig) állítsa a teljesítmény szabályozót (4) forró levegő  állásba.

Ionizáló funkció (Csak M2-200 - Type L4802 modellhez)

Az ionizálás hősugárzót egy olyan berendezéssel látták el, amely reprodukálja az ionképzés természetes folyamatát. A hősugárzó által létrehozott ionok javítják a levegő minőségét, valamint tisztítják a helyiség levegőjét.

KARBANTARTÁS ÉS TÁROLÁS

A készülék tisztítása, karbantartása előtt, valamint abban az esetben, ha nem használja a készüléket, húzza ki a dugót a csatlakozóból.

A készülék tisztításához használjon puha, nedves rongyot. A tisztítást követően törölje szárazra a készüléket.

A készüléket tartsa száraz, hűvös helyen, gyermekektől távol.

Mielőtt a hősugárzó ventilátort elrakná, gondoskodjon arról, hogy ne kerülhessen por a készülék belsejébe.

A KÉSZÜLÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA

 A 2014. március 14-i, 49-es számú „Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól (RAEE) alkotott 2012/19/EU irányelv aktualizálásáról” szóló törvény erejű rendelet 26. cikkelye értelmében a készüléken vagy annak csomagolásán elhelyezett áthúzott hulladékgyűjtőt ábrázoló jel arra utal, hogy a készülék a hasznos élettartama végén nem kezelhető háztartási hulladékként.

 A felhasználó köteles a már nem használt terméket az elektromos és elektronikus hulladékok gyűjtésére szakosodott gyűjtőközpontban leadni.

— Vagy a kidobásra szánt készüléket átadhatja a kereskedőnek egy új, egyenértékű készülék vásárlása esetén.

A 400 m²-t meghaladó területű elárusítóhellyel rendelkező műszaki áruházakban a kidobásra szánt 25 cm-nél kisebb háztartási eszközök ingyenesen, vásárlási kötelezettség nélkül leadhatók.

A nem használt elektromos és elektronikus készülékek szelektív gyűjtése és ezt követő környezetkímélő újrahasznosítása, kezelése és ártalmatlanítása hozzájárul a környezet és az emberi egészség védelméhez valamint a gépet alkotó anyagok újbóli felhasználásához.

SZERVIZ ÉS GARANCIA

Javítások vagy cserealkatrészek beszerzésének szükségessége esetén lépjen kapcsolatba az IMETEC által megbízott műszaki szervizszolgálatával a 800-23467-as zöld számon vagy látogasson el a honlapra. A készülékre a gyártó garanciája érvényes.

További részletek a mellékelt garanciaapon találhatóak. A kézikönyvben a termék használatára, kezelésére és karbantartására vonatkozó előírások figyelmen kívül hagyása a gyártói garancia elvesztését vonja maga után.



NAVODILA ZA UPORABO TERMOVENTILATORJA

Spoštovani kupec, IMETEC se vam zahvaljuje za nakup tega izdelka. Prepričani smo, da boste zadovoljni s kakovostjo in zanesljivostjo te naprave, ki je bila zasnovana in izdelana z mislijo na zadovoljstvo uporabnika. Ta navodila za uporabo so sestavljena v skladu z evropskim standardom EN 82079.



POZOR!

Navodila in opozorila za varno uporabo



Pred uporabo aparata pozorno preberite navodila, zlasti opozorila glede varnosti, in jih upoštevajte. Ta priročnik, skupaj z odgovarjajočim slikovnim vodnikom, hranite ves čas življenjske dobe aparata in ga imejte vedno pri roki. V primeru prodaje aparata novemu lastniku izročite tudi vso dokumentacijo.

ⓘ OPOMBA: Če bi med branjem tega uporabniškega priročnika naleteli na težko razumljive odseke ali bi se vam porodil kakršen koli dvom, se pred uporabo izdelka posvetujte s proizvajalcem preko naslova, navedenega na zadnji strani.

KAZALO

Opozorila glede varnosti	Str. 21	Vzdrževanje in shranjevanje	Str. 24
Legenda simbolov	Str. 23	Odlaganje	Str. 24
Opis naprave		Pomoč in garancija	Str. 24
in dodatne opreme	Str. 23	Slikovni vodnik	I
Priprava	Str. 23	Tehnični podatki	II
Uporaba	Str. 23		

OPOZORILA GLEDE VARNOSTI

- Potem ko ste aparat vzeli iz embalaže, na podlagi slike preverite, ali je prisotna vsa potrebna oprema in se prepričajte, da se aparat med prevozom ni poškodoval. V primeru dvomov aparata ne uporabljajte in se obrnite na pooblaščenega serviserja.
- Embalaža ni igrača za otroke! Plastično vrečko shranjujte izven dosega otrok, saj obstaja nevarnost zadušitve!
- Preden aparat povežete, preverite, da njegovi tehnični podatki (5) ustrezajo podatkom razpoložljivega električnega omrežja. Identifikacijski tehnični podatki (5) se nahajajo na dnu aparata.

SL

- To napravo se lahko uporablja izključno za namene, za katere je bila zasnovana oziroma kot termoventilator za domačo uporabo. Kakršna koli drugačna uporaba velja za neprimerno in zatorej nevarno.
- Otroci, mlajši od 3 let, ne smejo v bližino aparata, razen če niso neprekinjeno pod nadzorom.
- Otroci med 3 in 8 letom smejo izključno vklopiti/izklopiti aparat, ko je bil le-ta postavljen ali nameščen v svoj normalni položaj za delovanje, prav tako morajo biti pod nadzorom ter poučeni o navodilih za uporabo aparata, razumeti morajo nevarnosti, povezane z njo. Otroci med vključno 3 in 8 letom starosti ne smejo vključevati vtiča, nastavljati ali čistiti aparata, prav tako ne smejo izvajati vzdrževanja, za katerega je odgovoren uporabnik.



POZOR - določeni deli tega izdelka lahko postanejo zelo vroči in povzročijo opekline. Še posebej je treba biti previden v primeru, da so prisotni otroci in ranljive osebe.

- Aparata naj ne uporabljajo osebe, mlajše od 8 let in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali umskimi zmožnostmi (vključno z otroki) oziroma s premalo izkušnjami ali znanja, razen če niso bili predtem seznanjeni z navodili za uporabo in varnostnimi opozorili. Otroci naj se z aparatom ne igrajo. Otroci lahko aparat čistijo in na njem izvajajo vzdrževalna dela samo pod nadzorom odrasle osebe.
- ☉ Naprave nikoli **NE** uporabljajte z mokrimi ali vlažnimi rokami ali nogami.
- ☉ **NE** vlecite za napajalni kabel ali za samo napravo, da bi vtič izvlekli iz vtičnice.
- ☉ Aparata **NE** izpostavljajte vlagi ali vremenskim dejavnikom (dež, sonce).
- Pred čiščenjem ali vzdrževanjem aparata in v primeru neuporabe slednjega vtič vselej izvlecite iz vtičnice.
- V primeru okvare ali nepravilnega delovanja, aparat izključite in na njem ne izvajajte nepooblaščenih posegov. Za morebitno popravilo se obrnite izključno na pooblaščenega serviserja.
- Če opazite, da je napajalni kabel poškodovan, naj ga pooblaščen serviser zamenja, da se izognete vsakršnemu tveganju.
- ☉ **POZOR!** Naprave ne pokrivajte, da se izognete pregrevanju.



POZOR! Ta termoventilator z izhodom vročega zraka uporabljajte na razdalji, večji kot 1 m, stran od vnetljivega materiala, kot so na primer zavese.

- ☉ Naprave **NE** postavljajte tik pod omrežno vtičnico. Naprave **NE** uporabljajte v neposredni bližini kadi, prhe ali bazena. Naprave ne postavljajte na tak način, da je dostopna iz kadi, prhe ali bazena.
- ☉ Naprave nikoli **NE** vlecite ali dvigujte za kabel.

- ⚠ Naprave nikoli **NE** potapljajte v vodo in je nikoli ne dajajte pod tekočo vodo.
- ⚠ Naprave **NE** uporabljajte v bližini umivalnika, polnega vode. Naprava naj bo med uporaba postavljena tako, da ne more pasti v umivalnik.
- ⚠ Naprave **NE** postavljajte v neposredno bližino zaves in drugega hišnega tekstila.

LEGENDA SIMBOLOV

	Opozorilo		Hladen zrak
	Prepoved		Vroči zrak (1100 W)
	Ne prekrivajte		Zelo vroč zrak (2200 W)
	Naprava izključena		Opomba/Informacija

OPIS NAPRAVE IN DODATNE OPREME

Oglejte si Sliko [A] v slikovnem delu, da preverite vsebino embalaže. Vse slike so prikazane na notranjih straneh.

1. Sobni termostat.
2. Signalna lučka za ionizator
(Le za model M2-200 - Tip L4802)
3. Signalna lučka za delovanje
4. Stikalo za nastavitev načina delovanja
5. Tehnični podatki

Za podatke o aparatu si oglejte zunanjo embalažo.

Aparat uporabljajte izključno s priloženimi nastavki.

PRIPRAVA

- Izdelek vzemite iz embalaže.
- Preverite, ali so izdelku priloženi vsi deli in ga preglejte glede morebitnih poškodb.
- Izvlecite napajalni kabel iz prostora za shranjevanje kabla na dnu.
- Izdelek priključite na domače električno omrežje.

UPORABA

Delovanje termoventilatorja

- Stikalo za nastavitev načina delovanja (4) pomaknite na oznako hladnega zraka .
- Stikalo za nastavitev načina delovanja (4) pomaknite na oznako vročega zraka .
- Stikalo za nastavitev načina delovanja (4) pomaknite na oznako zelo vročega zraka .
- Stikalo za nastavitev načina delovanja (4) pomaknite na oznako za izklop .

Funkcija ventilatorja

- Sobni termostat (1) nastavite na maksimalno temperaturo MAX.
- Stikalo za nastavitev načina delovanja (4) pomaknite na oznako hladnega zraka .

Funkcija zaščite pred zmrzovanjem

Ta funkcija omogoča vzdrževanje sobne temperature na približno +5°C. Ko se temperatura zniža pod to vrednost, se termoventilator samodejno vključi.

SL

- Sobni termostat (1) nastavite na najnižjo temperaturo.
- Stikalo za nastavitve načina delovanja (4) pomaknite v položaj za vroč zrak  za postopno doseganje temperature +5°C.
- Stikalo za nastavitve načina delovanja (4) pomaknite v položaj za zelo vroč zrak  za hitro doseganje temperature +5°C.

Funkcija ionizatorja (Le za model M2-200 - Tip L4802)

Termoventilator z ionizatorjem ima napravo, ki ustvarja naravni učinek ionizacije. Ione, ki jih tvori termoventilator, delujejo pozitivno na zrak, tako da obnovijo in prečistijo.

VZDRŽEVANJE IN SHRANJEVANJE

Pred čiščenjem ali vzdrževanjem aparata in v primeru neuporabe slednjega vtič vselej izvlecite iz vtičnice.

Termoventilator čistite z mehko in rahlo navlaženo krpo. Po čiščenju napravo dodobra osušite.

Termoventilator shranjujte izven dosega otrok, v hladnem in suhem prostoru.

Pri shranjevanju termoventilator zaščitite pred prahom, da se ta ne bi kopičil v notranjosti aparata.

ODLAGANJE

 Glede na čl. 26 Zakonskega odloka z dne 14. marca 2014, št. 49, "Izvajanje direktive 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi (RAEE)", simbol prečrtanega smetnjaka, ki je naveden na aparatu ali na embalaži pomeni, da je potrebno izdelek na koncu življenjske dobe ločiti od drugih odpadkov.

Uporabnik mora zato ob koncu življenjske dobe aparata le-tega oddati v ustrezne zbirne centre za ločeno zbiranje elektrotehničnih in elektronskih odpadkov.

 Alternativno lahko uporabnik sam odda aparat, ki ga ne uporablja več in ga želi odložiti v odpadke, prodajalcu, takrat, ko opravi nakup novega aparata enakega tipa.

Pri prodajalcih elektronskih izdelkov, katerih prodajna površina je večja od 400 m², je poleg tega mogoče brezplačno oddati, brez obveznosti nakupa, tudi odpadne elektronske izdelke velikosti, manjše od 25 cm.

Ustrezno ločeno zbiranje odpadkov za nadaljnje ravnanje z odvvrženim aparatom, recikliranje, in odlaganje, ki je prijazno okolju, pripomore k preprečevanju mogočih negativnih učinkov na okolje in zdravje, ter olajša ponovno uporabo in/ali recikliranje materialov, iz katerih je aparat sestavljen.

POMOČ IN GARANCIJA

Za popravila ali nakup nadomestnih delov se obrnite na pooblaščenega serviserja IMETEC, ki je dosegljiv na spodaj navedeni telefonski številki 800-234677 (brezplačna v Italiji), ali si oglejte spletno stran proizvajalca. Za aparat velja garancija proizvajalca.

Za podrobnejše informacije si oglejte priloženo garancijsko izjavo. Neupoštevanje navodil iz tega priročnika glede uporabe, nege in vzdrževanja aparata ima za posledico prenehanje veljavnosti garancije proizvajalca.



ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΑΕΡΟΘΕΡΜΟΥ

Αγαπητέ πελάτη, η IMETEC Σας ευχαριστεί για την αγορά του παρόντος προϊόντος. Είμαστε σίγουροι ότι θα εκτιμήσετε την ποιότητα και αξιοπιστία αυτής της συσκευής, η οποία σχεδιάστηκε και κατασκευάστηκε με προτεραιότητα την ικανοποίηση του πελάτη. Το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών δημιουργήθηκε σύμφωνα με τον ευρωπαϊκό κανονισμό EN 82079.



ΠΡΟΣΟΧΗ!

Οδηγίες και προειδοποιήσεις για μια ασφαλή χρήση



Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και ειδικότερα τις προειδοποιήσεις για την ασφάλεια τηρώντας τες σχολαστικά. Φυλάξτε το παρόν εγχειρίδιο, μαζί με τον αντίστοιχο οδηγό εικόνων, για όλη τη διάρκεια ζωής της συσκευής, έτσι ώστε να μπορείτε να το συμβουλευέστε. Σε περίπτωση παραχώρησης της συσκευής σε τρίτους, παραδώστε επίσης και όλη την τεκμηρίωση.

❗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: αν κατά την ανάγνωση αυτού του εγχειριδίου οδηγιών ορισμένα μέρη είναι δυσκολονόητα ή υπάρχουν αμφιβολίες, πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν επικοινωνήστε με την εταιρεία στη διεύθυνση που υποδεικνύεται στην τελευταία σελίδα.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Προειδοποιήσεις για την ασφάλεια	Σελ. 25	Συντήρηση και αποθήκευση	Σελ. 28
Λεζάντα συμβολών	Σελ. 27	Διάθεση	Σελ. 28
Περιγραφή της συσκευής		Τεχνική υποστήριξη και εγγύηση	Σελ. 28
και των εξαρτημάτων	Σελ. 27	Επεξηγηματικός οδηγός	I
Προετοιμασία	Σελ. 27	Τεχνικά στοιχεία	II
Χρήση	Σελ. 27		

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- Αφού αφαιρέσετε τη συσκευή από τη συσκευασία, βεβαιωθείτε για την ακεραιότητα της βάσει του σχεδίου, βεβαιωθείτε, επίσης, ότι δεν έχει υποστεί ζημίες κατά τη μεταφορά. Σε περίπτωση αμφιβολίας, μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή και απευθυνθείτε στην εξουσιοδοτημένη τεχνική υποστήριξη.
- Το υλικό της συσκευασίας δεν είναι παιχνίδι για παιδιά! Κρατήστε την πλαστική σακούλα μακριά από παιδιά. Κίνδυνος ασφυξίας!
- Πριν συνδέσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι τα τεχνικά στοιχεία (5) αντιστοιχούν σε εκείνα του ηλεκτρικού δικτύου. Τα τεχνικά στοιχεία (5) αναγνώρισης βρίσκονται στη βάση της συσκευής.
- Η παρούσα συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για το σκοπό για τον οποίο έχει

κατασκευαστεί, δηλαδή ως αερόθερμο οικιακής χρήσης. Οποιαδήποτε άλλη χρήση θεωρείται μη σύμφωνη και επομένως επικίνδυνη.

- Τα παιδιά ηλικίας μικρότερης των 3 δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούν την συσκευή αν δεν επιτηρούνται.
- Τα παιδιά ηλικίας μεταξύ 3 και 8 ετών θα πρέπει να ενεργοποιούν/απενεργοποιούν τη συσκευή εφόσον τοποθετείται ή έχει εγκατασταθεί στη θέση κανονικής λειτουργίας της, καθώς και να λαμβάνουν επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής και να κατανοούν τους κινδύνους. Τα παιδιά ηλικίας μεταξύ 3 και 8 ετών δεν πρέπει να χρησιμοποιούν την πρίζα, να ρυθμίζουν ή να καθαρίζουν την συσκευή και να εκτελούν συντήρηση ευθύνησης του χρήστη.



ΠΡΟΣΟΧΗ - Ορισμένα μέρη του εν λόγω προϊόντος μπορεί να γίνουν πολύ ζεστά και να προκαλέσουν εγκαύματα. Προσοχή πρέπει να δίνεται όταν υπάρχουν παιδιά και ευάλωτα άτομα.

- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών, από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία μόνο αν έχουν προηγουμένως εκπαιδευτεί ως προς την ασφαλή χρήση και μόνο αν έχουν ενημερωθεί σχετικά με τους κινδύνους που συνοδεύουν το ίδιο το προϊόν. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση της συσκευής δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς την επιτήρηση ενός ενήλικα.
-  ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βρεγμένα ή με υγρά χέρια ή πόδια.
-  ΜΗΝ τραβάτε το ηλεκτρικό καλώδιο ή τη συσκευή, για να αποσυνδέσετε το φις από την πρίζα του ρεύματος.
-  ΜΗΝ εκθέτετε τη συσκευή στην υγρασία ή στην επίδραση των καιρικών μεταβολών (βροχή, ήλιος).
- Αποσυνδέετε πάντα το φις από την πρίζα του ρεύματος πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση και σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιείται τη συσκευή.
- Σε περίπτωση βλάβης ή κακής λειτουργίας της συσκευής σβήστε την και μην επιχειρήσετε να την επισκευάσετε. Για τυχόν επιδιόρθωση απευθυνθείτε μόνο σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης.
- Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει καταστραφεί, θα πρέπει να αντικατασταθεί σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης, έτσι ώστε να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.
-  **ΠΡΟΣΟΧΗ!** για την αποφυγή υπερθέρμανσης μην καλύπτετε τη συσκευή.



ΠΡΟΣΟΧΗ! Χρησιμοποιήστε το αερόθερμο αυτό, κατευθύνοντας την έξοδο της ροής αέρα από απόσταση μεγαλύτερη του 1 m από εύφλεκτα υλικά όπως κουρτίνες.

-  ΜΗΝ τοποθετείτε τη συσκευή απευθείας κάτω από την πρίζα ρεύματος. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε μπανιέρα, ντουζιέρα ή πισίνα. Μην τοποθετείτε το προϊόν με τρόπο που να είναι προσβάσιμο από μπανιέρα, ντους ή πισίνα.
-  ΜΗΝ τραβάτε και μην ανασκώνετε ποτέ τη συσκευή από το καλώδιο.

- **⊗ ΜΗΝ** βυθίζετε ποτέ τη συσκευή στο νερό και μην τη βάζετε κάτω από το τρεχούμενο νερό βρύσης.
- **⊗ ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νεροχύτη γεμάτο νερό. Κατά τη χρήση η συσκευή πρέπει να τοποθετείται με τέτοιο τρόπο ώστε να μην κινδυνεύει να πέσει στο νεροχύτη.
- **⊗ ΜΗΝ** τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε κουρτίνες και ελεύθερα υφάσματα.

ΛΕΖΑΝΤΑ ΣΥΜΒΟΛΩΝ

	Προειδοποίηση		Κρύος αέρας
	Απαγόρευση		Ζεστός αέρας (1100 W)
	Μην καλύπτετε.		Πολύ ζεστός αέρας (2200 W)
	Συσκευή σβηστή		Σημειώσεις/Πληροφορίες

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

Κοιτάξτε την Εικόνα [Α] στον τομέα των εικόνων για να ελέγξετε το περιεχόμενο της συσκευασίας. Όλες οι εικόνες βρίσκονται στις εσωτερικές σελίδες.

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1. Αερόθερμο περιβάλλοντος | 3. Ενδεικτική λυχνία λειτουργίας |
| 2. Ενδεικτική λυχνία ιονιστή
(Μόνο για μοντέλο M2-200 - Type L4802) | 4. Μεταλλάκτης ισχύος. |
| | 5. Τεχνικά στοιχεία |

Για τα χαρακτηριστικά της συσκευής, ανατρέξτε στην εξωτερική συσκευασία. Χρησιμοποιείτε το αποκλειστικά με τα αξεσουάρ που υπάρχουν.

ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

- Αποσυσκευάστε το προϊόν.
- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι ακέραιο και δεν έχει υποστεί φθορές.
- Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από το χώρο αποθήκευσης καλωδίου που βρίσκεται στο κάτω μέρος.
- Συνδέστε το προϊόν στο οικιακό ηλεκτρικό δίκτυο.

ΧΡΗΣΗ

Λειτουργία αερόθερμου

- Περιστρέψτε το μεταλλάκτη ισχύος (4) στη θέση του κρύου αέρα **⊗**.
- Περιστρέψτε το μεταλλάκτη ισχύος (4) στη θέση του ζεστού αέρα **◐**.
- Περιστρέψτε το μεταλλάκτη ισχύος (4) στη θέση του πολύ ζεστού αέρα **●**.
- Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή περιστρέψτε το μεταλλάκτη ισχύος (4) στη θέση απενεργοποίησης **○**.

Θερμική λειτουργία ανεμιστήρα

- Ρυθμίστε το θερμοστάτη περιβάλλοντος (1) στη μέγιστη θερμοκρασία.
- Περιστρέψτε το διακόπτη ισχύος (4) στη θέση του κρύου αέρα **⊗**.

Αντιψυκτική λειτουργία

Αυτή η λειτουργία εξασφαλίζει τη διατήρηση μιας θερμοκρασίας περιβάλλοντος γύρω στους +5°C. Όταν η θερμοκρασία πέφτει κάτω από αυτό το επίπεδο το αερόθερμο ανάβει αυτόματα.

- Ρυθμίστε το θερμοστάτη περιβάλλοντος (1) στην ελάχιστη θερμοκρασία.
- Ρυθμίστε το διακόπτη ισχύος (4) στη θέση του ζεστού αέρα  για μια βαθμιαία επαναφορά της θερμοκρασίας στους +5°C.
- Ρυθμίστε το διακόπτη ισχύος (4) στη θέση του πολύ ζεστού αέρα  για μια ταχεία επαναφορά της θερμοκρασίας στους +5°C.

Λειτουργία ιονιστή (Μόνο για μοντέλο M2-200 - Type L4802)

Το αερόθερμο με ιονιστή διαθέτει μια συσκευή που αναπαράγει το φυσικό φαινόμενο του ιονισμού. Τα ιόντα που δημιουργούνται από το αερόθερμο ενεργούν θετικά στον αέρα, ενεργοποιώντας τον ξανά και καθιστώντας τον πιο καθαρό.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

Αποσυνδέετε πάντα το φις από την πρίζα του ρεύματος πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση και σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιείται τη συσκευή.

Το αερόθερμο μπορεί να καθαριστεί με ένα μαλακό και ελαφρώς βρεγμένο πανί. Στεγνώστε με σχολαστικότητα μετά τον καθαρισμό.

Φυλάτε το αερόθερμο μακριά από παιδιά σε μέρος δροσερό και στεγνό.

Όταν αποθηκεύετε το αερόθερμο, βεβαιωθείτε ότι είναι προστατευμένο από τη σκόνη προκειμένου να αποφευχθεί η εισχώρησή της στο εσωτερικό της συσκευής.

ΔΙΑΘΕΣΗ

Σύμφωνα με το άρθρο 26 του Νομοθετικού Διατάγματος της 14ης Μαρτίου 2014, αριθ. 49 «Εφαρμογή της οδηγίας 2012/19/ΕΕ σχετικά με τα απόβλητα των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών (ΑΗΗΕ)» το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων που αναφέρεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του θα πρέπει να συλλέγεται χωριστά από τα άλλα απόβλητα.

Ο χρήστης θα πρέπει, κατά συνέπεια, να παραδώσει τον εξοπλισμό που έχει φτάσει στο τέλος της ζωής του στα κατάλληλα δημόσια κέντρα διαχωρισμένης αποκομιδής των ηλεκτροτεχνικών και ηλεκτρικών αποβλήτων.

Ως εναλλακτική λύση προς την αυτόνομη διαχείριση μπορείτε να παραδώσετε τον εξοπλισμό που θέλετε να απορρίψετε στον μεταπωλητή, τη στιγμή της αγοράς ενός νέου εξοπλισμού ισοδύναμου τύπου.

Στους μεταπωλητές των ηλεκτρονικών προϊόντων με επιφάνεια πώλησης τουλάχιστον 400 m² μπορείτε επίσης να παραδώσετε δωρεάν, χωρίς την υποχρέωση αγοράς, τα ηλεκτρονικά προϊόντα προς διάθεση με διαστάσεις κάτω των 25 cm.

Η κατάλληλη διαφοροποιημένη συλλογή για την διαδοχική παράδοση για ανακύκλωση, επεξεργασία και τη συμβατή προς το περιβάλλον απόρριψη του εξοπλισμού, συμβάλλει στην αποφυγή πιθανών αρνητικών επιδράσεων στο περιβάλλον και στην υγεία και διευκολύνει την επαναχρησιμοποίηση ή/και ανακύκλωση των υλικών από τα οποία αποτελείται ο εξοπλισμός.

ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗ

Για τις επισκευές ή την αγορά των ανταλλακτικών απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο κέντρο υποστήριξης πελατών της IMETEC καλώντας τον Αριθμό χωρίς χρέωση 800-234677 που αναφέρεται παρακάτω ή συμβουλευτείτε την ιστοσελίδα. Η συσκευή καλύπτεται από την εγγύηση του κατασκευαστή.

Για περισσότερες λεπτομέρειες συμβουλευτείτε το συνοδευτικό φύλλο εγγύησης. Η μη συμμόρφωση με τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης, φροντίδας και συντήρησης του προϊόντος ακυρώνουν την εγγύηση του κατασκευαστή.